

A close-up photograph of a person's face, mostly obscured by a bright blue surgical-style face mask. The mask has white text printed on it. The person's right hand is visible, with the index finger pointing upwards towards the center of the mask. The person is wearing a dark, patterned jacket. The background is a solid, light grey color.

**VÝROČNÍ
ZPRÁVA
TICHÝ SVĚT
CHRÁNĚNÁ PRACOVISTĚ
2020**

Tichý svět - chráněná pracoviště, o. p. s.

Sídlo: Rubínová 371/20, 154 00 Praha 5

Provozní adresa: Na Strži 1683/40, 140 00 Praha 4

IČO: 28931106

DIČ: CZ28931106

Tel.: 720 996 089

E-mail: pracoviste@tichysvet.cz

www.tschp.cz

Statutární zástupce:

Leoš Mačák

Správní a dozorčí rada:

Daniela Sládková, předsedkyně správní rady

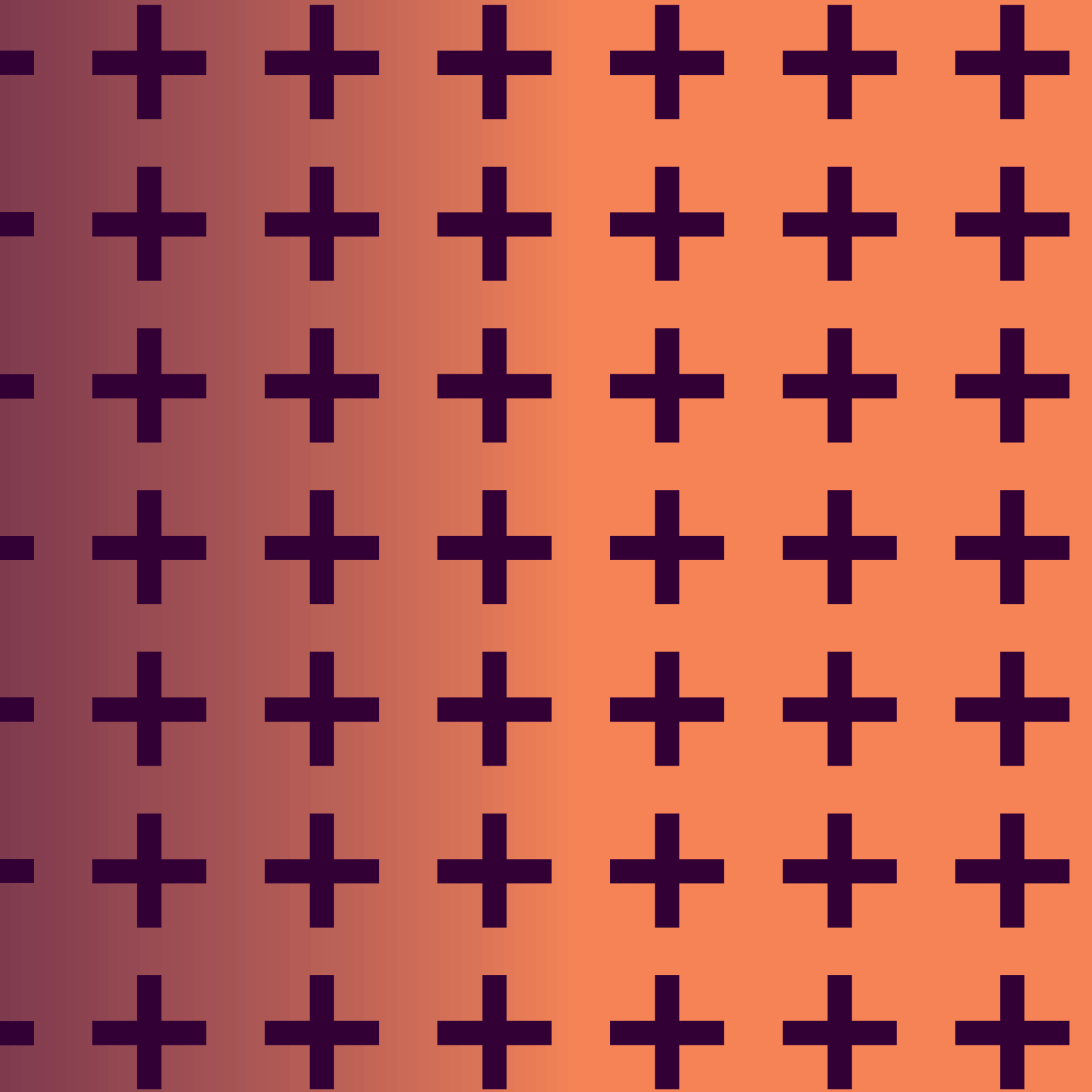
Daniela Nová, členka správní rady

Jan Sládek, člen správní rady

Michal Svozil, předseda dozorčí rady

Barbora Svozilová, členka dozorčí rady

Dan Zwieb, člen dozorčí rady



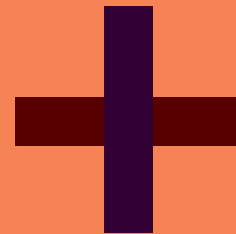


Úvodní slovo

Milí přátelé a příznivci Tichého světa – chráněných pracovišť,

vzpomínám na okolnosti vzniku výroční zprávy 2019. Nesla se v hravém duchu, vše nám přišlo zalité sluncem a slovem pozitivita se rozumělo duševní rozpoložení člověka. Rok 2020 nám přinesl mnoho změn. Nejen vládní nařízení měla přímý vliv na fungování všech našich pěti provozů. Z pandemických a hygienických důvodů jsme byli nuceni dělat často nepříjemná rozhodnutí, o kterých by nás před rokem nenapadlo ani přemýšlet.

Především došlo k omezení provozu Tiché kavárny. Už si ani nepamatuji, kolikrát jsme změnili otevírací dobu, ale bylo to tak často, že jsme na tuto netradiční funkci chtěli vyhlásit výběrové řízení. Náš nový provoz Kavárna na kolech, z kterého jsme měli obrovskou radost, nemohl bohužel zažít pořádnou zatěžkávací zkoušku na letních festivalech a my se moc těšíme, až jej budeme moci v plné síle a kráse předvést. S výrazně sníženým odběrem produktů se potýkala v důsledku pandemické situace i Tichá cukrárna, která primárně peče pro firemní zákazníky. A v návaznosti na ekonomický dopad pandemie a situaci na českém trhu se také ponížila poptávka služeb z provozu Tichých zpráv a jejich překladů například pro kulturní památky.



U každé životní krize ale záleží, jak se k ní postavíme. My jsme se rozhodli brát nastalou situaci jako příležitost, jak se naučit nové věci. Jen pozitivní přístup může pomoci zvládnout všechny nepříjemnosti.

V období jarní solidarity spojené se šitím roušek jsme zaměstnali nové kolegyně na pozice švadlen a umožnili tak pracovní zařazení osobám bez zaměstnání. Z této zpočátku impulzivní akce se zrodil plně fungující provoz s názvem Tichá jehla. V Tiché cukrárně jsme realizovali kampaň „Osladíme jim život“, abychom vyjádřili podporu a vděčnost lidem v první linii z integrovaných záchranných složek. A velmi nás potěšil i zájem o vánoční cukroví, zákazníci si ho u nás objednali rekordní množství. Velký kus práce a zároveň své improvizací dovednosti předvedlo celé oddělení kurzů znakového jazyka. Přechod z fyzických kurzů na online byl neskutečně pružný a patří za to díky vedoucím oddělení i samotným lektorům.

Tým Tichých zpráv například využil situace a oslovil zahraniční neslyšící, čímž vznikly velice zajímavé rozhovory na téma: Jak zvládali neslyšící koronavirovou pandemii v cizině. V neposlední řadě i Tichá kavárna využila výzvy a světlo světa spatřil nový produkt v podobě vlastní kávy s příhodným názvem pro celou pandemickou situaci a zpracování této výroční zprávy – Light side a Dark side.

I když byl rok 2020 pro všechny náročný, je podle mě důležité vidět v něm, kromě všech nepříjemností, i to dobré, co nám přinesl. A pevně věřím, že ohlédnutí, které mě bude čekat příští rok v tuto dobu, bude směrem k našim provozům a celému úsilí organizace příznivější.

Leoš Mačák, ředitel

Co jste v pracovním životě nemohli v roce 2020 uskutečnit?

Toho bylo neskutečně mnoho. Těšil jsem se na plnohodnotné využití a zatěžkávací zkoušku Kavárny na kolech. Na to, až budeme spát na hudebních festivalech 3 hodiny a naplňovat přání zákazníků. Mrzí mne, že jsem nemohl navázat více milých obchodních kontaktů spojených nejen s provozem a produkty Tiché cukrárny. Plánovali jsme intenzivnější spolupráci například se státními subjekty v podobě vyšší bezbariérovosti kulturních památek a informovanosti neslyšících.

Co pozitivního vám rok 2020 přinesl?

Je to paradox, ale myslím si, že o nás bylo v roce 2020 víc slyšet. Alespoň mám takový pocit z našeho počínání na sociálních sítích. Převážně díky velkému marketingovému snažení celého týmu a skvělé, humorné a poutavé grafice. Vzali jsme to jako výzvu.

Dokázali jsme přenést kurzy znakového jazyka do online prostředí. Je to obrovský kus práce, za který patří velké poděkování vedení týmu i samotným neslyšícím lektorům. Byla to naprosto nová situace a jsem rád, že se vše bez větších problémů povedlo. Také mě těší založení nového provozu Tichá jehla, díky kterému jsme mohli zaměstnat další kolegyně na pozici švadlena.

Nejvíce mě ovšem potěšilo, že jsme zvládli dodržet veškerá vládní opatření a ochránili zdraví všech kolegů napříč celou organizací za přijetí vysokých hygienických opatření.

Co nového vás rok 2020 naučil?

Rok 2020 mne naučil improvizovat a vymýšlet všemožné i nemožné tak, abychom udrželi v provozu všechny naše projekty a kolegové nepřišli o své zaměstnání. Zároveň věřím, že jsem se stal více empatický a dokázal jsem pomoci svým kolegům i v jejich krušnějších osobních chvílích.

Leoš Mačák, ředitel



127

krabic zákusků
jsme rozvezli
složkám IZS

o 186

studentů kurzů
znakového jazyka
více než
v roce 2019

20 kg

recyklovaných
látek zpracovala
Tichá jehla

o 25

kurzů znakového
jazyka více než
v roce 2019

220 kg

vánočního
cukroví upekla
Tichá cukrárna

437

Tichých
zpráv

3 708

lidí sledujících
facebookovou
stránku Tiché
kavárny a cukrárny

Tichá cukrárna

V Tiché cukrárně zaměstnáváme převážně neslyšící cukráře a cukrářky, kteří každý den připravují domácí dorty, koláče i slané dobroty. Ty se pak objevují v nabídce Tiché kavárny a zákazníci si je mohou objednat také domů na své rodinné oslavy a večírky. Zásobujeme také různé nadnárodní firmy při jejich poradách, oslavách i pravidelných setkáních a děláme catering na zakázku.

Rok 2020 začal dobře. Měli jsme spoustu plánů a objednávek. V březnu ale postupně začaly odpadávat velké zakázky, až nám nezůstala žádná. Konference, firemní oslavy, křty knih, to vše se zrušilo a najednou bylo málo práce. Nastavili jsme zvýšená hygienická opatření, střídali se na pracovišti ve skupinách, které se nepotkávaly, ale práce nebylo dost ani pro menší množství pracovníků. Zůstaly nám naštěstí objednávky narozeninových dortů, ale to bylo proti původnímu objemu zakázek naprosté minimum.

Rozhodli jsme se pomáhat dobrotami

Nechtěli jsme ale jen sedět a čekat, co se stane. Když jsme viděli situaci kolem nás - my jsme práci neměli a lidé v první linii jí měli plné ruce - rozhodli jsme se, že jim situaci ulehčíme tak, jak to umíme - dobrotami. Tak vznikla kampaň "Osladíme jim život" a naši milí zákazníci nám s ní po-

mohli. Jejich finanční příspěvky putovaly na výrobu dobrot, které jsme pak rozváželi nejrozličnějším složkám integrovaného záchranného systému - hasičům, záchranářům, policii i do nemocnic. Rozváželi jsme také dorty, které u nás lidé pořídili svým blízkým, třeba jako povzbuzení v karanténě nebo jako poděkování lékařům a sestrám za to, že se o ně starali. Když se na podzim situace znovu zhoršila a pro lékaře začaly opravdu těžké časy, zorganizovali jsme zaměstnaneckou sbírku pro pracovníky covidového oddělení v Motole a opět jsme je podpořili dovozem občerstvení z naší cukrárny. Dohromady bylo díky sbírkám rozvezeno neuvěřitelných 127 krabic dobrot.

A protože pomáhat má smysl, zapojili jsme se i do akce "Pod okny" určené těm, na které hrozba koronaviru dopadla nejvíce. Pod okny domovů důchodců vystoupili slavní zpěváci a hudební kapely, a my jsme k tomuhle zážitku seniorům a jejich ošetřovatelům připravili 28 krabic občerstvení.

Zážitek pro naše cukráře a cukrářky

Odměnou za naše snažení byl krásný zážitek, který pro nás připravila známá cukrářka Mirka van Gils Slavíková. V září pro nás uspořádala workshop zaměřený na zdobení dortů. Byla to pro nás všechny velká zkušenost pod vedením milé lektorky a spoustu jsme se toho naučili. A jak

naše dorty vypadají si můžete prohlédnout na novém webu, který se nám v loňském roce podařilo spustit.

Cukroví nás zachránilo

V létě se v našem provozu situace pomalinku vracela do normálu a i když v září pro Tichou cukrárnu vypadalo vše nadějně, přišla druhá vlna, a my skončili opět bez objednávek. Situace z jara se opakovala, ale tentokrát nás podrželi naši věrní zákazníci, kterým jsme velmi vděční. Objednali si u nás totiž rekordní množství vánočního cukroví, celých 220 kg, a tak jsme se propekli až do konce roku.



Co jste v pracovním životě nemohli v roce 2020 uskutečnit?

Původně jsme plánovali rozšířit výrobu a nabrat nové cukráře do odpolední směny, ale tento plán jsme zatím museli bohužel odložit.

Co pozitivního vám rok 2020 přinesl?

Pro mě osobně byl nejsilnější zážitek projekt Osladíme jim život. Většinu závozů do nemocnic, pro hasiče atd. jsem absolvovala osobně. Musím říct, že jestli na roku 2020 bylo něco pozitivního, tak to byla upřímná radost těch obdarovaných, že si na ně někdo vzpomněl. Ať už to byli hasiči, sestřičky, nebo lidé zavření doma v lockdownu.

Co nového vás rok 2020 naučil?

Musela jsem se naučit rušit všechny plány, aniž bych měla nějaké nové, což pro mě osobně bylo dost složité. Že jsem ještě večer nevěděla, jestli ráno budu smět jít do práce, jaký skafandr bude předepsaný, v kolik hodin smím jít do obchodu apod. To mi drásalo nervy. Myslím, že za ten rok jsem už trochu otupěla a raději nic moc neplánuju. Když každý den odcházím z práce, nechávám pracoviště tak, jako kdybych už zítra neměla přijít, protože nikdy nevím. Neodkládám nákup na zítřek, protože je možné, že budou zavřené obchody. Je to pro mě psychicky velmi náročné, ale snažím se s tím nějak vyrovnat.

Vedoucí Tiché cukrárny

Tichá jehla

Tichá jehla je náš nejnovější provoz a jeho vznik docela přesně vystihuje rok 2020. Už dříve jsme nabízeli šití na zakázku z recyklovaných materiálů, které zajišťovala naše Tichá švadlena. Jenomže na jaře ze dne na den stoupla poptávka po rouškách, kterých byl v obchodech nedostatek. S tím se objevila obrovská vlna solidarity, kdy všichni, kteří měli šicí stroj a zbytky látek, začali šít pro ostatní nezištně roušky. K této vlně jsme se přidali i my. Zaměstnali jsme nové kolegyně na pozice švadlen a umožnili pracovní zařazení lidem bez zaměstnání. Navíc jsme tak mohli zásobovat tolik potřebná místa, jako Psychiatrickou nemocnici Bohnice a další.

Z této zpočátku impulzivní akce se zrodil plně funkční provoz s názvem Tichá jehla. Tím se rozšířila naše chráněná pracoviště pro osoby se zdravotním postižením. Vzniklo tedy společenství dam, které nejsou profesionální švadleny, ale šití je baví a jsou velmi učenlivé. Ty tvoří s radostí výrobky na zakázku převážně z recyklovaných materiálů. Ekologické smýšlení je pro ně stejně důležité jako spokojenost zákazníka.

Jejich výrobky jsou velmi různorodé, a je možné vyřídít jak soukromé objednávky, tak uskutečnit náhradní plnění pro firmy.

Začali jsme sice rouškami, ale protože nás baví učit se nové věci, naše nabídka se rychle rozšířila. Nyní nabízíme šaty, tašky, zástěry i chňapky, sedací vaky, kosmetické tampony, adventní kalendáře, ale i elegantní sety roušek, motýlků a kapesníků pro muže. Veliký úspěch slaví naše Andělky, které nosí štěstí a pohodu. Mimo to jsme také připravili plátěné tašky, které jsou nejen praktické a pevné, ale hlavně jsou potištěné naší infografikou o zásadách komunikace s neslyšícími. A v neposlední řadě jsme pro kampaň Deafember nachystali maskoty a symbol celého projektu - motýlky, kterými se celé září zdobili lidé na znamení podpory lidem se sluchovým postižením.

Přejeme našemu novému provozu dlouhý život a doufáme, že se výrobky se štítkem "Ušito Tichou jehlou" dostanou k co nejvíce lidem.

Co jste v pracovním životě nemohli v roce 2020 uskutečnit?

Vzhledem k tomu, že jsme nový provoz, tak pro nás všechno bylo nové. Rok 2020 byl pro nás výzvou a uvidíme, co vše nás čeká.

Co pozitivního vám rok 2020 přinesl?

Kde budou jiní hledat, my máme jasno. Přinesl nám toho opravdu hodně. Nová místa, zkušenosti a dovednosti.

Co nového vás rok 2020 naučil?

Rozhodně trpělivosti, vše se musí budovat postupně a nic není hned. A taky mě naučil nehroutit se, když nějaký projekt nevyjde. Věci se dějí, a když nevyjde jedna, objeví se nějaká další možnost.

Vedoucí Tiché jehly



Nadace ČEZ – Roušky pro sociální pracovníky a nemocnice

Děkujeme Nadaci ČEZ za příspěvek v rámci programu Krizová pomoc 2020. Díky němu jsme mohli v rámci probíhající epidemické krize mimořádně zařadit do činnosti i šití roušek pro sociální pracovníky a nemocnice.





Tiché zprávy

Rozhodně se nedá říci, že bychom v roce 2020 neměli o čem informovat. Ba naopak. Tiché zprávy přináší pravidelně informace ze světa neslyšících napříč celým světem a v letošním roce bylo důležitější než kdy jindy, aby se k neslyšícím dostalo vše důležité. Netrvalo dlouho a na našem zpravodajském webu jsme vytvořili novou rubriku Koronavirus.

I naše redakce se už od března potýkala s mnoha úskalími. Na jaře jsme stáli před rozhodnutím, jak v natáčení pokračovat. Situace to byla úplně nová, ale řekli jsme si, že to zvládneme. A tak jsme začali natáčet z domova. Vytvářeli jsme improvizovaná domácí studia a doma se zprávy i stříhaly, což bylo velmi náročné. Později jsme přešli na práci ve dvou skupinách, které se střídaly a za

přísných hygienických podmínek jsme natáčeli z našeho malého studia. Nejprve jsme si sami zkoušeli šít průhledné roušky, protože v běžných rouškách není možné odezírat, pak nám s tím našťěstí pomohl nový provoz Tichá jehla.

Přes všechny komplikace a nemožnost se potkávat, vzniklo mnoho skvělých videí, např. pětidílná série rozhovorů s neslyšícími ze zahraničí o covidové situaci v jejich zemi a také videa upozorňující na problémy neslyšících za covidu. Velký ohlas zaznamenal spot, na kterém se podílela herečka Patricie Pagáčová. Také jsme se snažili rozvířit veřejnou debatu o potřebě tlumočení, především zpravodajských pořadů, do českého znakového jazyka v televizi.

Tichý jazyk

I do kurzů znakového jazyka vstoupila nová situace nečekaně a rázně. Ze dne na den jsme museli zrušit fyzické kurzy po celé republice. Na hledání řešení bylo málo času, ale velmi brzy jsme zvládli přejít na online výuku. Nebylo to jednoduché pro naše lektory, kteří se museli rychle naučit s platformou ZOOM zacházet, ačkoliv ji nikdy předtím nevyužívali, ani pro jejich studenty, kteří potřebo-

vali mnohem více motivovat. Oběma stranám patří ale velké uznání, protože to zvládly opravdu skvěle.

Nad možností online kurzů jsme sice už předtím přemýšleli, ale určitě by se to nestalo tak rychle, nebýt nutnosti k tomuto kroku přistoupit. A protože o online kurzy začal být značný zájem a možnost

přiblížit český znakový jazyk i do měst a vesnic, kde se dříve nikdy kurzy nekonaly, nás velmi lákala, otevřeli jsme v září hned několik online kurzů, které se naplnily velmi rychle.

Mrzelo nás jen, že se muselo zrušit mnoho domluvených workshopů na školách, úřadech a v nemocnicích. Rok 2020 byl zkrátka rokem změn a přizpůsobování se.



Co jste v pracovním životě nemohli v roce 2020 uskutečnit?

Nemohli jsme se setkávat jako tým na různých pracovních akcích ani v kanceláři, což ztěžovalo naši práci. Porady, kurzy a vlastně všechno, co šlo, se přesunulo do online prostředí. Život se pro nás všechny hodně změnil a snažili jsme se s tím vyrovnat nejlépe, jak jsme uměli.

Co pozitivního vám rok 2020 přinesl?

Větší odolnost vůči stresu ze stále se měnících vládních nařízení. Přinesl mi i nadhled a pozitivní přístup v nepříznivé době.

Co nového vás rok 2020 naučil?

Naučil mě řešit nečekané situace s větší laskavostí a pochopením vůči mému týmu.

Vedoucí Tichých zpráv
a Tichého jazyka

Ministerstvo kultury ČR - Hudba bez bariér

Série uměleckých videí byla vytvořena za podpory Ministerstva kultury v rámci projektu Hudba bez bariér. Cílem projektu bylo přiblížit lidem se sluchovým postižením, především uživatelům českého znakového jazyka, skladby, jejichž text byl přeložen do českého znakového jazyka.

Nadace O2 – Pojd'te s námi znakovat

Cílem tohoto vzdělávacího projektu bylo prostřednictvím zážitkových workshopů o neslyšících seznámit školy s bezbariérovou komunikací s neslyšícími a podpořit tak jejich úspěšnou integraci do společnosti.

Děkujeme společnosti **PRE, a. s.** za dar na vývoj programu pro učení českého znakového jazyka online.

Tichá kavárna

Ani první pražské kavárně s neslyšící obsluhou se nevyhnula pandemie. Hodně jsme toho připravovali a hodně zrušili. Nadšeně jsme otevírali a brzy zase zavírali, ztráceli se v častých změnách otevíracích hodin a rozpisů směn zaměstnanců, smutnili nad procházejícími zásobami a trávili tolik času při online poradách jako nikdy předtím.

Tichá kavárna je prostor, kde mohou neslyšící pracovat, využít své schopnosti a ukázat sobě i svému okolí, že i v tak náročném oboru, jakým je pohostinství, se mohou s úspěchem uplatnit. A na začátku roku 2020 pro to měli více než dost příležitostí. Měli jsme mnoho domluvených cateringů na akcích nejrozličnějšího

typu - na přednáškách, firemních večírcích, oslavách, ale i smutečních rozloučeních. Chtěli jsme se v této oblasti zdokonalovat, ale v březnu se začaly všechny tyto akce rušit a ruku v ruce s tím došlo i k zavření vnitřních prostorů kavárny.

Otevřeli jsme pro své zákazníky alespoň výdežové okénko, zlepšovali své baristické dovednosti, ale také třeba pokračovali ve spolupráci na projektech Brain&Breakfast - snídání se zajímavými hosty či Breakfaststory - projektu podporujícím sociální podniky a zároveň seniory. A na konci roku jsme představili svou první vlastní kávu, kterou připravujeme ve spolupráci s naší spřízněnou pražírnou.

Kavárna na kolech

V roce 2020 jsme vypustili do světa zmenšenou verzi kavárny, která má svoje vlastní kola. Díky karavanu můžeme přijet prakticky kamkoliv, na kulturní akce, hudební festivaly atd. Upravili jsme ho, natřeli na tyrkysovo, vtiskli mu logo a vyzdobili světýlky a květinami, takže mu to opravdu sluší. I v karavanu pracují naši neslyšící

kolegové a už od začátku roku se těšili na letní akce, kde by zákazníkům nabídli skvělou kávu a dobroty z Tiché cukrárny. I přes náročné covidové období se naštěstí některé z nich konaly. Tak si ve své první sezóně užila Kavárna na kolech Zažít město jinak!, TaškaFest, Vyšehrátky, RingX10 nebo festival Habrovka.



Co jste v pracovním životě nemohli v roce 2020 uskutečnit?

Zrušilo se hodně významných a zajímavých cateringových akcí, na které jsem se těšil. A rozhodně nebyly pro nikoho příjemné časté změny v otevírací době i přerušení provozu kavárny a karavanu.

Co pozitivního vám rok 2020 přinesl?

Přinesl mi více času na věci, které běžně tolik nestíhám. Myslím, že se nám třeba podařilo úžasně zlepšit konkrétní baristické dovednosti všech kolegů.

Co nového vás rok 2020 naučil?

Ukázal mi, že se člověk nemůže vždy spolehnout na státní instituce a věřit, že vědí, co dělají. Taky se podle mě během krize projevilo, jací lidé doopravdy jsou.

Vedoucí Tiché kavárny

Co jste v pracovním životě nemohli v roce 2020 uskutečnit?

Sotva jsem se od září 2019, kdy jsem nastoupila, stihla rozkoukat a vše se naučit, přišel rok 2020 a s ním krize, jakou nikdo nečekal. Měla jsem spoustu energie do práce a místo toho jsme ře-

šili, že musíme zavřít. Těšila jsem se na letní festivaly s kavárnou a nakonec se uskutečnilo jen málo akcí.

Co pozitivního vám rok 2020 přinesl?

Běžný provoz kavárny je dost hektický. Tím, že se vše zpomalilo, jsem získala čas proniknout do provozu hlouběji. Hodně jsem se toho o naší kavárně dozvěděla a stejně tak o našich barmenech i sama o sobě. Teď už vím, co vše jsme schopni zvládnout.

Co nového vás rok 2020 naučil?

Pro mě osobně je to určitě zlepšení ve znakovém jazyce. Moc mě baví se ho učit a povzbuzuje mě, že mu stále lépe a lépe rozumím. Díky tomu je naše komunikace s barmany jednodušší a mnohem osobnější.

Vedoucí Tiché kavárny





Finanční zpráva

Lidské zdroje

Průměrný evidenční přepočtený počet zaměstnanců	30,33
Zaměstnanci v pracovním poměru ve fyz. os. k 31. 12. 2020	66
Zaměstnanci, kteří jsou zároveň členy orgánů společnosti	0

Náklady za rok 2020

Spotřebované nákupy	1.221.167 Kč
Služby	1.042.564 Kč
Osobní náklady	10.168.786 Kč
Ostatní náklady	97.394 Kč
Náklady celkem	12.529.911 Kč

Z celkových nákladů připadá částka ve výši 12.306.511 Kč na hlavní činnost a částka 223.400 Kč na doplňkovou činnost.

Výnosy za rok 2020

Dotace z veřejných zdrojů	7.845.495 Kč
Tržby za vlastní výkony	3.509.531 Kč
Přijaté příspěvky, dary	1.174.225 Kč
Ostatní výnosy	660 Kč
Výnosy celkem	12.529.911 Kč

Z celkových výnosů připadá částka ve výši 11.413.070 Kč
na hlavní činnost a částka ve výši 1.116.841 Kč na doplňkovou činnost.

Výsledek hospodaření | 0 Kč

Vývoj a stav fondů

Stav fondů společnosti činil k 1. lednu 2020 3.212.153 Kč. Tyto fondy vznikly z darů obdržených v minulých letech, které nebyly vyčerpány, a budou použity k financování hlavní činnosti společnosti v příštích letech. V roce 2020 došlo k navýšení těchto fondů o 339.223 Kč, tato částka se skládá ze zisku roku 2019 a z darů v roce 2020 přijatých, ale nevyčerpaných. Tato částka bude využita k financování hlavní činnosti společnosti v příštích letech. Celková výše fondu k 31. prosinci 2020 činí 3.551.376 Kč.

Stav majetku a závazků

K 31. prosinci 2020 vykazuje společnost hmotný majetek ve výši 257.498 Kč. Jde o majetek financovaný z darů. Společnost vykazuje krátkodobý finanční majetek v celkové výši 2.215.322 Kč. Současně eviduje společnost k 31. prosinci 2020 pohledávku za úřadem prá-

ce ve výši 2.165.137 Kč. Jde o dotace na chráněná pracovní místa a na účelově zřízená pracovní místa. Společnost tyto dotace obdržela na bankovní účet v prvním čtvrtletí roku 2021.

Stav závazků k 31. prosinci 2020 činí 1.327.863 Kč. Jde o závazky splatné v roce 2021. Všechny závazky byly uhrazeny v době své splatnosti.

Tato výroční zpráva je pro běžné prezentační a informační účely distribuována bez kompletní roční účetní závěrky. Kompletní verze této výroční zprávy, včetně zmiňované přílohy, je uložena u Městského soudu v Praze při rejstříku obecně prospěšných společností a v provozovně organizace – Tichý svět – chráněná pracoviště, o. p. s. – Na Strži 1683/40, 140 00 Praha 4.



22HLAV
audit&consult

MSI Global Alliance
Independent Member Firm

ZPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDITORA

o ověření účetní závěrky sestavené k 31.12.2020

v organizaci

Tichý svět – chráněná pracoviště, o.p.s.

Praha, 17. května 2021



22HLAV
audit & consult

MSI Global Alliance
Independent Member Firm

ÚVODNÍ ÚDAJE

Subjekt, u něhož bylo provedeno ověření

Organizace: Tichý svět – chráněná pracoviště, o.p.s.
Adresa: Staňkovská 378, Hostavice, 198 00 Praha 9
IČ: 289 31 106

Předmět činnosti:

- podpora znevýhodněných osob na trhu práce vytvářením pracovních míst
 - profesionalizace jednotlivých činností a rozvoj systému v oblasti těchto činností
 - podpora realizace programů regionálního rozvoje
 - podpora a propagace ekologicky šetrného přístupu k životu a prostředí

Příjemce zprávy

zakladatel

Předmět ověřování

účetní závěrka sestavená k 31.12.2020 za účetní období 1.1.2020 – 31.12.2020

Termín provedení auditu

8.4.2021 – 17.5.2021

Ověření provedl a zprávu auditora zpracoval

22HLAV s.r.o.
Všebořická 82/2, Ústí nad Labem
evidenční číslo KAČR 277
člen mezinárodní asociace nezávislých profesionálních firem
MSI Global Alliance, Legal & Accounting Firms

odpovědný auditor: Ing. Jan Černý, evidenční číslo KAČR 2455



ZPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDITORA

určena zakladateli organizace Tichý svět – chráněná pracoviště, o.p.s.

Zpráva o ověření účetní závěrky

Výrok auditora

Provedli jsme audit přiložené účetní závěrky organizace Tichý svět – chráněná pracoviště, o.p.s. (dále také „Organizace“) sestavené na základě českých účetních předpisů, která se skládá z rozvahy k 31.12.2020, výkazu zisku a ztráty za rok končící 31.12.2020 a přílohy této účetní závěrky, která obsahuje popis použitých podstatných účetních metod a další vysvětlující informace. Údaje o Organizaci jsou uvedeny v bodě I. přílohy této účetní závěrky.

Podle našeho názoru účetní závěrka **podává věrný a poctivý obraz aktiv a pasiv organizace Tichý svět – chráněná pracoviště, o.p.s. k 31.12.2020 a nákladů a výnosů a výsledku jejího hospodaření za rok končící 31.12.2020** v souladu s českými účetními předpisy.

Základ pro výrok

Audit jsme provedli v souladu se zákonem o auditorech, nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 537/2014 a standardy Komory auditorů České republiky pro audit, kterými jsou mezinárodní standardy pro audit (ISA), případně doplněné a upravené souvisejícími aplikačními doložkami. Naše odpovědnost stanovená těmito předpisy je podrobněji popsána v oddílu Odpovědnost auditora za audit účetní závěrky. V souladu se zákonem o auditorech a Etickým kodexem přijatým Komorou auditorů České republiky jsme na Organizaci nezávislí a splnili jsme i další etické povinnosti vyplývající z uvedených předpisů. Domníváme se, že důkazní informace, které jsme shromáždili, poskytují dostatečný a vhodný základ pro vyjádření našeho výroku.

Ostatní informace uvedené ve výroční zprávě

Ostatními informacemi jsou v souladu s § 2 písm. b) zákona o auditorech informace uvedené ve výroční zprávě mimo účetní závěrku a naši zprávu auditora. Za ostatní informace odpovídá ředitel Organizace.

Náš výrok k účetní závěrce se k ostatním informacím nevztahuje. Přesto je však součástí našich povinností souvisejících s ověřením účetní závěrky seznámit se s ostatními informacemi a posoudit, zda ostatní informace nejsou ve významném (materiálním) nesouladu s účetní závěrkou či s našimi znalostmi o účetní jednotce získanými během ověřování účetní závěrky nebo zda se jinak tyto informace nejeví jako významně (materiálně) nesprávné. Také posuzujeme, zda ostatní informace byly ve všech významných (materiálních) ohledech vypracovány v souladu s příslušnými právními předpisy. Tímto posouzením se rozumí, zda ostatní informace splňují požadavky právních předpisů na formální náležitosti a postup vypracování ostatních informací v kontextu významnosti (materiality), tedy zda případné nedodržení uvedených požadavků by bylo způsobitelné ovlivnit úsudek činěný na základě ostatních informací.

Na základě provedených postupů, do míry, již dokážeme posoudit, uvádíme, že

- ostatní informace, které popisují skutečnosti, jež jsou též předmětem zobrazení v účetní závěrce, jsou ve všech významných (materiálních) ohledech v souladu s účetní závěrkou a
- ostatní informace byly vypracovány v souladu s právními předpisy.



Dále jsme povinni uvést, zda na základě poznatků a povědomí o Organizaci, k nimž jsme dospěli při provádění auditu, ostatní informace neobsahují významné (materiální) věcné nesprávnosti. **V rámci uvedených postupů jsme v obdržených ostatních informacích žádné významné (materiální) věcné nesprávnosti nezjistili.**

Odpovědnost ředitele a dozorčí rady Organizace za účetní závěrku

Ředitel Organizace odpovídá za sestavení účetní závěrky podávající věrný a poctivý obraz v souladu s českými účetními předpisy, a za takový vnitřní kontrolní systém, který považuje za nezbytný pro sestavení účetní závěrky tak, aby neobsahovala významné (materiální) nesprávnosti způsobené podvodem nebo chybou.

Při sestavování účetní závěrky je ředitel Organizace povinen posoudit, zda je Organizace schopna nepřetržitě trvat, a pokud je to relevantní, popsat v příloze účetní závěrky záležitosti týkající se jejího nepřetržitého trvání a použití předpokladu nepřetržitého trvání při sestavení účetní závěrky, s výjimkou případů, kdy ředitel plánuje zrušení Organizace nebo ukončení její činnosti, respektive kdy nemá jinou reálnou možnost než tak učinit.

Za dohled nad procesem účetního výkaznictví v Organizaci odpovídá dozorčí rada.

Odpovědnost auditora za audit účetní závěrky

Naším cílem je získat přiměřenou jistotu, že účetní závěrka jako celek neobsahuje významnou (materiální) nesprávnost způsobenou podvodem nebo chybou a vydat zprávu auditora obsahující náš výrok. Přiměřená míra jistoty je velká míra jistoty, nicméně není zárukou, že audit provedený v souladu s výše uvedenými předpisy ve všech případech v účetní závěrce odhalí případnou existující významnou (materiální) nesprávnost. Nesprávnosti mohou vznikat v důsledku podvodů nebo chyb a považují se za významné (materiální), pokud lze reálně předpokládat, že by jednotlivě nebo v souhrnu mohly ovlivnit ekonomická rozhodnutí, která uživatelé účetní závěrky na jejím základě přijmou.

Při provádění auditu v souladu s výše uvedenými předpisy je naší povinností uplatňovat během celého auditu odborný úsudek a zachovávat profesní skepticismus. Dále je naší povinností:

- Identifikovat a vyhodnotit rizika významné (materiální) nesprávnosti účetní závěrky způsobené podvodem nebo chybou, navrhnout a provést auditorské postupy reagující na tato rizika a získat dostatečné a vhodné důkazní informace, abychom na jejich základě mohli vyjádřit výrok. Riziko, že neodhalíme významnou (materiální) nesprávnost, k níž došlo v důsledku podvodu, je větší než riziko neodhalení významné (materiální) nesprávnosti způsobené chybou, protože součástí podvodu mohou být tajné dohody (koluze), falšování, úmyslná opomenutí, nepravdivá prohlášení nebo obcházení vnitřních kontrol ředitelem.
- Seznámit se s vnitřním kontrolním systémem Organizace relevantním pro audit v takovém rozsahu, abychom mohli navrhnout auditorské postupy vhodné s ohledem na dané okolnosti, nikoli abychom mohli vyjádřit názor na účinnost jejího vnitřního kontrolního systému.
- Posoudit vhodnost použitých účetních pravidel, přiměřenost provedených účetních odhadů a informace, které v této souvislosti ředitel Organizace uvedl v příloze účetní závěrky.
- Posoudit vhodnost použití předpokladu nepřetržitého trvání při sestavení účetní závěrky ředitelem a to, zda s ohledem na shromážděné důkazní informace existuje významná (materiální) nejistota vyplývající z událostí nebo podmínek, které mohou významně zpochybnit schopnost Organizace nepřetržitě trvat. Jestliže dojdeme k závěru, že taková významná (materiální) nejistota existuje, je naší povinností upozornit v naší zprávě na informace uvedené v této souvislosti v příloze účetní závěrky, a pokud tyto informace nejsou dostatečné, vyjádřit modifikovaný výrok. Naše závěry týkající se schopnosti Organizace



22HLAV
audit & consult

MSI Global Alliance
Independent Member Firm

nepřetržitě trvat vycházejí z důkazních informací, které jsme získali do data naší zprávy. Nicméně budoucí události nebo podmínky mohou vést k tomu, že Organizace ztratí schopnost nepřetržitě trvat.

- Vyhodnotit celkovou prezentaci, členění a obsah účetní závěrky, včetně přílohy, a dále to, zda účetní závěrka zobrazuje podkladové transakce a události způsobem, který vede k věrnému zobrazení.

Naší povinností je informovat ředitele a dozorčí radu mimo jiné o plánovaném rozsahu a načasování auditu a o významných zjištěních, která jsme v jeho průběhu učinili, včetně zjištěných významných nedostatků ve vnitřním kontrolním systému.

22HLAV s.r.o.
člen mezinárodní asociace nezávislých profesionálních firem
MSI Global Alliance, Legal & Accounting Firms
Všebořická 82/2, 400 01 Ústí nad Labem
evidenční číslo KAČR 277

Digitally signed by
Ing. Jan Černý
Reason: I am the
author of this
document
Date: 2021.05.17 10:
07:49+02'00'

Ing. Jan Černý
evidenční číslo KAČR 2455

V Praze, dne 17. května 2021

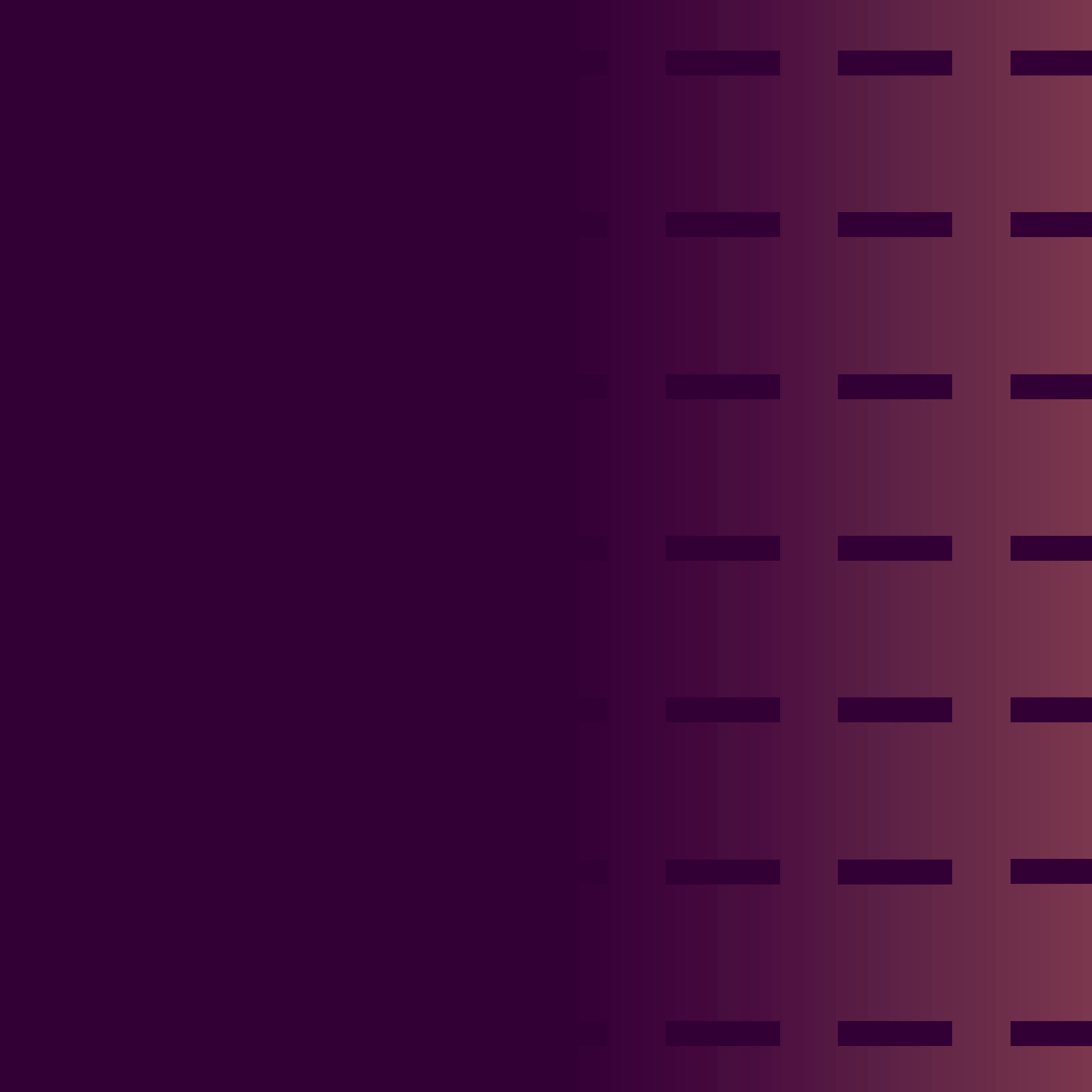
Nedílnou součástí této zprávy jsou následující přílohy:

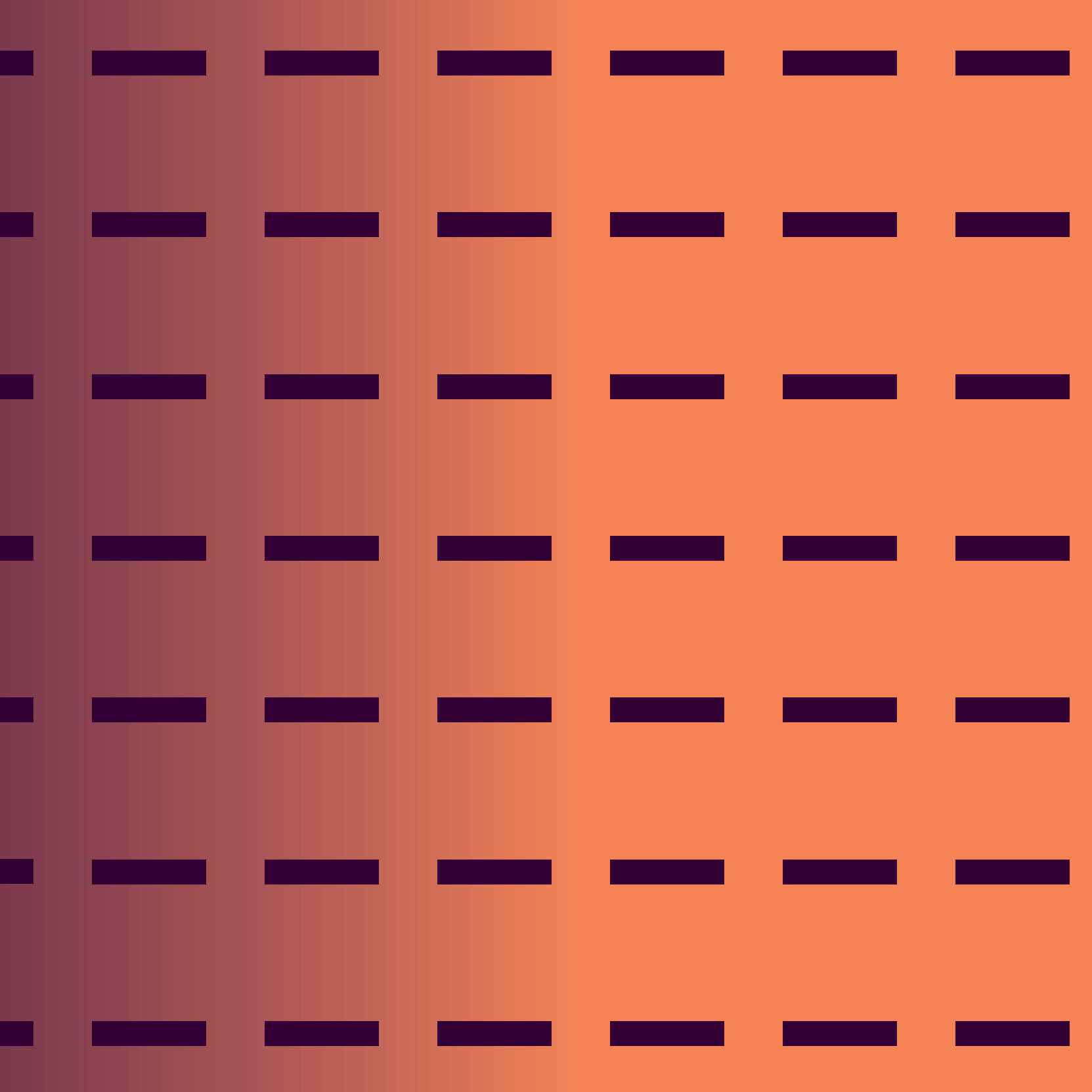
1. Rozvaha k 31.12.2020
2. Výkaz zisku a ztráty za období 1.1.2020 – 31.12.2020
3. Příloha v účetní závěrce za období 1.1.2020 – 31.12.2020



Děkujeme Úřadu práce
za finanční podporu
na chráněná pracovní místa.









TICHÝ SVĚT

Chráněná pracoviště